

## EN DE HU RO

## PAIRING

## (EN) Pairing

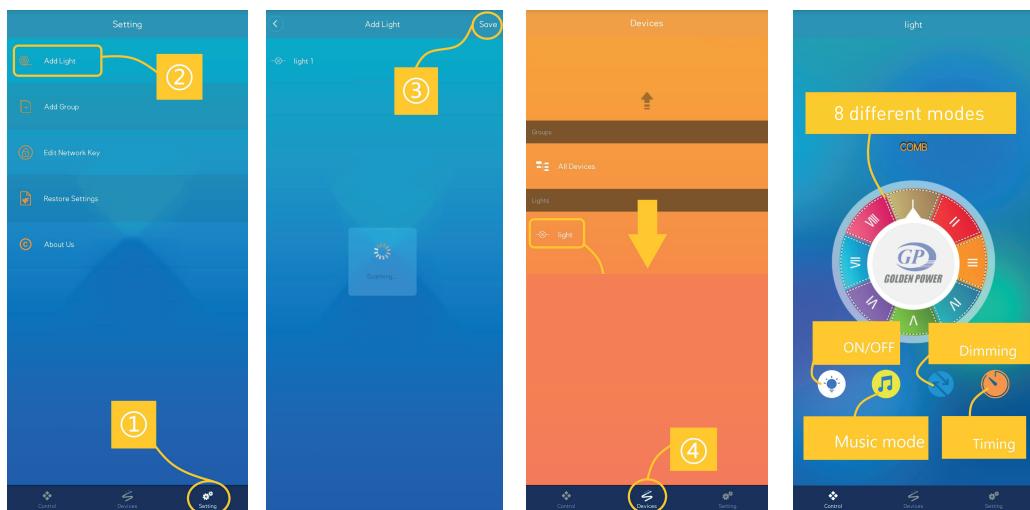
- Before use make sure the AC adapter and the light string are correctly connected.
- Read the QR code by an iOS or Android device and install the application.
- Press the button on the adapter while the indicator LED starts blinking. It means the string is ready to pair.
- Before pairing, make sure the Bluetooth on the iOS/Android device is turned ON.

1-3. Open the app and at the “Settings” menu choose “Add New Light”. The device will appear soon on the screen as “light”. If it is appeared, press the “Save” button.

4. Change to the “Devices” screen, refresh the screen by pulling down the screen and our light string will appear immediately.

If we set everything correctly, our BT Light is ready to use at the “Control” window.

With the application we can turn ON/OFF the light, we can choose 8 different lighting modes, we can set the brightness, there is an opportunity to sync the light with our music and we can also set timer.



## (DE) Paarung

- Vor Gebrauch vergewissern Sie sich, ob der Adapter und die Lichtquelle fachmäßig angeschlossen sind.
- Scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Smartphone (Android/iOS) und installieren Sie die Applikation.
- Stellen Sie sicher, dass das Bluetooth auf Ihrem Smartphone aktiviert ist.
- Halten Sie den Knopf auf dem Netzadapter lange gedrückt, bis die Lichtquelle beginnt zu blinken. Sie blitzt dreimal und die LED-Kontrollleuchte auf dem Adapter zeigt mit Blinken an, dass das Gerät zur Paarung bereit ist.

1-3. Öffnen Sie die App und wählen Sie in „Settings“ die Option „Add new light“ aus. Sobald die Lichtquelle „light“ im Display angezeigt wurde, drücken Sie rechts oben auf „Save“.

4. Wechseln Sie ins Fenster „Devices“, aktualisieren Sie das Fenster durchs Streichen nach unten und Ihre gepaarte Lichterkette erscheint bereits auf der Anzeige.

Haben Sie die Einstellungen richtig durchgeführt, können Sie Ihre Lichtquelle unter dem Reiter „Control“ bereits steuern.

Sie können das Produkt mit der App ein- und ausschalten, unter den zur Verfügung stehenden Modi wählen, die Lichtstärke der Lichterkette einstellen, die Lichterkette mit einer synchronisierten Musik im Takt der Musik blinken lassen, sowie können Sie im Intervall von 1-24 Stunden den Timer einstellen.

## (HU) Párosítás

- Használat előtt győződjön meg róla, hogy az adapter és a fényforrás megfelelően csatlakoztatva van.
- Olvassa be a QR kódot okostelefonja segítségével (Android/iOS) és telepítse az alkalmazást.
- Nyomja meg hosszan a hálózati adapteren található gombot (addig nyomja amíg a fényforrás villogni nem kezd) Háromszor felvillan, majd a visszajelző LED az adapteren villogással jelzi, hogy készen áll a párosításra.
- Használat előtt győződjön meg róla, hogy a Bluetooth be van kapcsolva a használt iOS/Android eszközön.

1-3. Nyissa meg az alkalmazást és a beállítások „Settings“ menüpontból válassza az „Add New Light“ lehetőséget. Amint megjelent a kijelzőnön a fényforrás „light“ nyomjuk meg jobb felül a „Save“ gombot.

4. Váltsunk a „Devices“ ablakra ahol fentről-lefelé húzással frissítsük az ablakot és már megjelenik a párosított fényfüzérünk.

Ha minden sikeresen beállítottunk, a „Control“ ablak alatt már tudjuk vezérelni a fényforrásunkat.

Az alkalmazás segítségével be- és kikapcsolhatjuk a terméket, választhatunk rendelkezésre álló módok közül, beállíthatjuk a fényfüzérünk fényerejét, zene szinkronizációval a zenénk ütemére villogtathatjuk a füzért, valamint beállítható időzítő is 1-24 órás intervallumban.

## (RO) Împerechere

- Înainte de utilizare asigurativa ca adaptorul de retea si sursa de lumina sunt corect atasate!
- Scanati codul QR cu ajutorul telefonului (Android sau IOS) si descarcati aplicatia
- Apasat lung butonul de pe adaptorul de retea (pana incepe sa palpae lumina) De trei ori se aprinde iar apoi ledul de pe adaptor palpae semnalizand ca este pregatit pentru conectare!
- Asigurativa ca Bluetooth-ul este pornit in telefonul dv.

1-3. Deschideti aplicatia si la setari alegeti ADD NEW LIGHT. Imediat ce apare pe ecran LIGHT apasat in dreapta sus butonul SAVE!

4. Trecem la geamul DEVICES unde la o inprospatare a ecranului vedem ghirlanda conectata!

Daca totul a decurs corect la butonul CONTROL putem controla ghirlanda!

Cu ajutorul aplicatiei purem porni si opri produsul, putem alege din mai multe moduri de functionari, putem seta puterea luminii, putem sincroniza cu ritmul muzicii si putem seta temporizatorul intre 1 si 24 ore!

## (CZ) Párování

- Před použitím se ujistěte, že adaptér a světelný zdroj jsou správně připojeny.
- Naskenujte QR kód pomocí smartphonu (Android / iOS) a nainstalujte aplikaci.
- Ujistěte se, že je na vašem zařízení zapnuto Bluetooth.
- Stiskněte a podržte tlačítko na AC adaptéru. Stiskněte, dokud světelný zdroj nezačne blikat. Zabliká třikrát a poté indikační LED na adaptéru zabliká, což znamená, že je připraven ke spárování.

1-3. Otevřete aplikaci a v nabídce „Settings“ vyberte „Add New Light“. Jakmile se na displeji objeví světelný zdroj „light“, stiskněte vpravo nahoře tlačítko „Save“.

4. Přepněte se do okna "Devices", kde obnovíte okno tažením shora dolů a objeví se váš spárovaný světelný řetěz.

Pokud bylo vše úspěšně nastaveno, můžete již ovládat svůj světelný zdroj v okně "Control".

Pomocí aplikace můžete zapínat a vypínat produkt, vybírat z dostupných režimů, nastavovat jas světelného řetězu, synchronizovat s rytmem hudby a nastavovat časovač v 1-24 hodinových intervalech.

## (SK) Párovanie

- Pred použitím sa uistite, že sú adaptér a zdroj svetla správne zapojené.
- Naskenujte kód QR pomocou smartfónu (Android/iOS) a nainštalujte aplikáciu.
- Uistite sa, že je v zariadení zapnutá funkcia Bluetooth.
- Stlačte a podržte tlačidlo na napájacom adaptéri (stláčajte, kým nezačne blikáť kontrolka). Trikrát blikne, potom začne blikáť kontrolka LED na adaptéri, čím signalizuje, že je pripravený na spárovanie.

1-3. Otvorte aplikáciu a v ponuke „Settings“ (Nastavenia) vyberte položku „Add New Light“ (Pridať nové svetlo). Hneď ako sa na displeji zobrazí zdroj svetla „light“, stlačte tlačidlo „Save“ (Uložiť) vpravo hore.

4. Prejdite do okna „Devices“ (Zariadenia), kde môžete okno obnoviť potiahnutím zhora nadol a uvidíte spárovanú svetelnú girlandu.

Ked'je všetko úspešne nastavené, zdroj svetla môžete ovládať v okne „Control“ (Ovládanie).

Aplikácia umožňuje zapnutie a vypnutie výrobku, výber z dostupných režimov, nastavenie jasu svetelného reťazca, synchronizácia hudby umožňuje blikáť do rytmu hudby a nastavenie časovača od 1 do 24 hodín.

## (SI) Seznanjanje

- Pred uporabo se prepričajte, da sta adapter in vir svetlobe pravilno povezana.
- S pametnim telefonom (Android/iOS) preberite kodo QR in namestite aplikacijo.
- Prepričajte se, da je v napravi vklopljena funkcija Bluetooth.
- Pritisnite in držite gumb na napajalniku (pritiskajte, dokler lučka ne začne utripati).

1-3. Odprite aplikacijo in v meniju "Settings" izberite "Add New Light". Ko se na zaslonu prikaže svetlobni vir "light", pritisnite gumb "Save" (Shrani) v zgornjem desnem kotu.

4. Preklopite na okno "Devices", kjer lahko okno osvežite tako, da ga povlečete od zgoraj navzdol, in videli boste svoj seznanjeni svetlobni niz.

Ko je vse uspešno nastavljen, lahko v oknu "Control" upravljate vir svetlobe.

Aplikacija omogoča vklop in izklop izdelka, izbiro med razpoložljivimi načini, prilaganje svetlosti svetlobne vrvice, sinhronizacijo glasbe z ritmom glasbe in nastavitev časovnika od 1 do 24 ur.

## (PL) Łączenie w pary

- Przed użyciem upewnij się, że adapter i źródło światła są prawidłowo podłączone.
- Zeskanuj kod QR za pomocą smartfona (Android / iOS) i zainstaluj aplikację.
- Upewnij się, że Bluetooth jest włączony w Twoim urządzeniu.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk na zasilaczu (aż źródło światła mignie), dioda sterownika trzykrotnie zamiga, wskazując na to, że sterownik jest gotowy do parowania.

1-3. Otwórz aplikację i wybierz „Dodaj nowe światło” / „Add New Light” z menu „Ustawienia” / „Settings”. Gdy tylko źródło światła pojawi się na wyświetlaczu, naciśnij przycisk „Zapisz” / „Save” w prawym górnym rogu.

4. Przejdź do okna „Urządzenia” / „Devices”, w którym odświeżysz okno, przeciągając je od góry do dołu, a pojawi się sparowany ciąg świetlny.

Jeśli wszystko zostało pomyślnie skonfigurowane, możesz już kontrolować swoje źródło światła w oknie „Sterowanie” / „Control”.

Dzięki aplikacji możesz włączać i wyłączać produkt, wybierać spośród dostępnych trybów, regulować jasność struny świetlnej, błyskać struną w rytm muzyki oraz ustawiać Timer w odstępach 1-24 godzin.

## (HR) Uparivanje

- Prije uporabe provjerite jesu li adapter i izvor svjetla ispravno priključeni.
- Skenirajte QR kod pomoću pametnog telefona (Android/iOS) i instalirajte aplikaciju.
- Provjerite je li Bluetooth uključen na uređaju.
- Pritisnite i dugo držite tipku na adapteru istosmrjerne struje (tipku držite pritisnutu sve dok izvor svjetla ne zatreperi) Tri puta će zatreperiti, a zatim će LED na adapteru treptenjem naznačiti da je spreman za uparivanje.

1-3. Otvorite aplikaciju i odaberite “Dodaj novo svjetlo” („Add New Light”) iz izbornika “Postavke” („Settings”). Čim se izvor svjetla “svjetlo” („light”) pojavi na zaslonu, pritisnite oznaku “Spremi” („Save”) koja se nalazi u gornjem desnom kutu.

4. Prebacite se na prozor “Uredaji” („Devices“) gdje povlačenjem odozgo prema dolje možete ažurirati prozor i pojaviti će se upareni svjetlosni niz.

Ako je sve uspješno postavljeno, možete kontrolirati izvor svjetlosti u prozoru “Kontrola” („Control“).

Pomoću aplikacije možete uključiti i isključiti proizvod, birati između dostupnih načina, podešavati jačinu svjetlosti vijenca, treptanje žice u ritmu glazbe uz glazbenu sinkronizaciju i postaviti programator vremena u razdoblju između 1 i 24 sata.

## (ES) Emparejamiento

- Antes del uso, compruebe que el adaptador y la fuente de luz están correctamente conectados.
- Lea el código QR con el smartphone (Android/iOS) e instale la aplicación.
- Compruebe que la función Bluetooth esté activada en el teléfono.
- Mantenga apretado el botón sobre el adaptador de red (hasta que la fuente de luz comience a parpadear). Parpadea tres veces, después el LED indica parpadeando que está listo para el emparejamiento.

1-3. Abra la aplicación y en la configuración „Settings” elija la posibilidad „Add New Light”. Cuando la fuente de luz „light” aparecza sobre la pantalla, puls el botón „Save” en la parte superior a la derecha.

4. Pasemos a „Devices” que podemos actualizar tirandolo hacia abajo-arriba, y aparece la guirnalda emparejada.

Después de la correcta configuración, podemos usar la guirnalda con la función „Control”.

Con la aplicación podemos encender o apagar el producto, elegir entre los modos disponibles, cambiar la intensidad de luz, sincronizar con la música para que la guirnalda parpadee según el ritmo de la música y también utilizar el temporizador en el intervalo de 1-24 horas.

## (PT) Emparelhamento

- Antes do uso, verificar que o adaptador e o fonte de luz sejam conectados corretamente.
- Ler o código QR com o smartphone (Android/iOS) e instalar a aplicação.
- Verificar que o Bluetooth seja activado no smartphone.
- Manter apertado o botão do adaptador de rede (até a fonte de luz comece a brilhar). Brilha três vezes, depois o LED do adaptador indica com intermitência que está pronto ao emparelhamento.

1-3. Abrir a aplicação e escolher no menu „Settings” a possibilidade „Add New Light”. Quando a fonte de luz „light” aparece no ecrã, apertar o botão „Save” na parte superior direita.

4. Passar a „Devices”, atualizar puxando de cima para baixo e aparece a guirlanda emparelhada.

Se a configuração é boa, com o „Control” podemos utilizar a fonte de luz.

A aplicação permite ligar o desligar o produto, escolher os modos disponíveis, configurar a intensidade de luz da guirlanda, sincronizar a música para que a guirlanda brilhe segundo o ritmo da música e podemos utilizar o temporador de intervalo 1-24 horas.

**(EN)** The product is suitable for in and outdoor use. For outdoor use the product can only be connected to power outlets rated IPX4. The product has 8 light effect functions, which can be set by the switch on the power adapter. The product has memory function, it saves the last mode.

Use only with the enclosed power supply.

Do not operate the product in its packaging.

The light chain is not connectable with another light chain.

Be careful not lead the product immediately next to flammable materials.

The light sources are not replaceable in the product.

The product is not a toy. Keep away from children.

The product is intended to be used as ornamental lighting and it is not suitable for using as a main light. In case of any malfunction, immediately power off the light and seek the assistance for specialist.



Waste equipment must not be collected separately or disposed of with household waste because it may contain components hazardous to the environment or health. Used or waste equipment may be dropped off free of charge at the point of sale, or at any distributor which sells equipment of identical nature and function. Dispose of product at a facility specializing in the collection of electronic waste. By doing so, you will protect the environment as well as the health of others and yourself. If you have any questions, contact the local waste management organization.

Das Produkt ist ausschließlich für den Innenbereich geeignet. Vor dem Gebrauch legen Sie die Batterien in das Batteriefach. (Batterien sind nicht mitgeliefert.) Bitte beachten Sie beim Einlegen der Batterien auf die richtige Polarität wie im Batteriefach angegeben (+/-)! Benützen Sie nie Batterien verschiedener Hersteller und/oder verschiedenen Ladezustands im selben Produkt! Es wird vorgeschlagen, im Produkt Alkaline-Batterien zu verwenden. Nach dem Einlegen der Batterien schließen Sie das Batteriefach.

Betreiben Sie das Produkt zusammengerollt nicht!

Die Lichterkette darf mit einer anderen nicht verbunden werden!

Das Produkt darf nicht in der Nähe entzündbarer Stoffe benutzt werden!

Die Lichtquellen des Produktes sind nicht austauschbar.

Das Produkt ist kein Spielzeug, es muss außer Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.

Das Produkt dient nur als Dekoleuchte und ist für die Beleuchtung von Wohnräumen nicht geeignet.

Bei Beschädigung der Leitung oder des Batteriefachs verwenden Sie das Produkt nicht länger. Das Produkt ist in diesem Fall fachgerecht zu entsorgen.

Das Produkt darf nur mit dem mitgelieferten Adapter verwendet werden!

Trennen Sie das beschädigte Produkt vom Stromnetz und wenden Sie sich an einen Fachmann! Das beschädigte Gerät ist fachgerecht zu entsorgen! Schließen Sie ein beschädigtes Gerät am Stromnetz nie an!



Sammeln Sie Altgeräte getrennt, entsorgen Sie sie keinesfalls im Haushaltsmüll, weil Altgeräte auch Komponenten enthalten können, die für die Umwelt oder für die menschliche Gesundheit schädlich sind! Gebrauchte oder zum Abfall gewordene Geräte können an der Verkaufsstelle oder bei jedem Händler, der vergleichbare oder funktionsgleiche Geräte verkauft, kostenlos abgegeben oder an eine Spezialsammelstelle für Elektroabfälle übergeben werden. Damit schützen Sie die Umwelt, Ihre eigene Gesundheit und die Ihrer Mitmenschen. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an den örtlichen Abfallentsorgungsträger. Wir übernehmen die einschlägigen, gesetzlich vorgeschriebenen Aufgaben und tragen die damit verbundenen Kosten.

**(HU)** A termék kül és beltéri használatra egyaránt alkalmas. Kültéri használat esetén kizárolag IPX4 névleges értékű csatlakozóaljzatokhoz csatlakoztatható.

A termék 8 világítási funkcióval rendelkezik, melyek kapcsolója a hálózati csatlakozónál található. Memória funkció is rendelkezésre áll, mely megjegyzi az utoljára beállított világítási módot.

A termék csak a csomagban található hálózati adapterrel használható!

A terméket a csomagolásban összetekerke ne üzemeltesse!

A füzér nem kapcsolható össze másik füzérrel!

Figyeljen rá, hogy gyúlékony anyag közelében ne használja!

A termékben a fényforrások nem cserélhetők.

A termék nem játék, gyermekektől elzárva tartandó.

A termék rendeltetése dekorációs világítás, nem alkalmas háztartási helyiségek megvilágítására.

Meghibásodás esetén áramtalanítsa a készüléket és forduljon szakemberhez! Amennyiben a termék megsérül, meg kell semmisíteni. Sérült állapotban ne csatlakoztassa a hálózathoz!



A hulladékká vált berendezést elkülönítetten gyűjtse, ne dobja a háztartási hulladékba, mert az a környezetre vagy az emberi egészségre veszélyes összetevőket is tartalmazhat! A használt vagy hulladékká vált berendezés téritésmentesen átadható a forgalmazás helyén, illetve valamennyi forgalmazónál, amely a berendezéssel jellegében és funkciójában

**(RO)** Produsul este destinat pentru uz interior & exterior! Cand este folosit in exterior, trebuie atasat unes surse exclusiv cu IPX4! Produsul are 8 functii de folosire, butonul de schimbare a functiilor se gaseste pe sursa de alimentare! Memoria inrete ne retine ultima setare!

Produsul se foloseste cu adaptorul de retea din colet! In caz de deteriorare scoateti din priza si cautati un specialist! Produsul avariata trebuie distrus, interzis a se folosi deteriorat!

Produsul este interzis pentru alimentare cu cablurile si anbalajul nedesfacut! Nu se pot conecta doua produse! Atentie, sa nu montati langa produse inflamabile!

Sura de lumina nu se poate schimba!

Produsul nu este jucarie, Se pastreaza ferita de copii!

Produsul nu este destinat iluminarii, este destinat decoratiuni interioare!



Colectați în mod separat echipamentul devenit deșeu, nu-l aruncați în gunoiul menajer, pentru că echipamentul poate conține și componente periculoase pentru mediul înconjurător sau pentru sănătatea omului! Echipamentul uzat sau devenit deșeu poate fi predat nerambursabil la locul de vânzare al acestuia sau la toți distribuitorii care au pus în circulație produse cu caracteristici și funcționalități similare. Poate fi de asemenea predat la punctele de colectare specializate în recuperarea deșeurilor electronice. Prin aceasta protejați mediul înconjurător, sănătatea Dumneavoastră și a semenilor. În cazul în care aveți întrebări, vă rugăm să luați legătura cu organizațiile locale de tratare a deșeurilor. Ne asumăm obligațiile prevederilor legale privind producătorii și suportăm cheltuielile legate de aceste obligații.

**(CZ)** Výrobek je vhodný pro vnitřní i venkovní použití. Při venkovní použití výrobek lze připojít pouze do zásuvek s nominální hodnotou IPX4. Výrobek má 8 funkcí osvětlení, jejichž vypínač je umístěn na nástěnném adaptéru. K dispozici je paměťová funkce, která si pamatuje poslední nastavený režim.

Neprovozujte zabalený výrobek! Světelný řetěz nemůže být připojen k jinému světelnému řetězu. Dávejte pozor, abyste výrobek nepoužili v blízkosti hořlavých materiálů.

Světelné zdroje ve výrobku nejsou vyměnitelné. Výrobek není hračka a měl by být uchováván mimo dosah dětí. Účelem tohoto výrobku je dekorativní osvětlení, nevhodné pro osvětlení domácnosti. Pokud dojde k poškození kabelu nebo bateriového boxu, výrobek již není vhodný k použití, zlikvidujte jej.

Výrobek lze používat pouze se síťovým adaptérem, který je součástí balení. V případě poruchy odpojte výrobek a porad'te se s odborníkem! Pokud je výrobek poškozen, musí být zničen. V případě poškození nepřipojujte k síti.



Tento symbol na produktech nebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Pro správnou likvidaci, obnovu a recyklaci odevzdejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unii nebo v jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupení ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohlo být důsledky nesprávné likvidace odpadu. Další podrobnosti si vyžádajte u místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu může být v souladu s národním předpisem udělena pokuta.

**(SK)** Výrobok je vhodný na použitie v interiéri aj exteriéri. V prípade vonkajšieho použitia ho možno pripojiť len k zásuvkám s krytím IPX4. Výrobok má 8 funkcií osvetlenia, ktorých prepínač sa nachádza na nástennom adaptéri. K dispozícii je pamäťová funkcia na zapamätanie posledného nastaveného režimu.

Nepoužívajte výrobok, ak je zrolovaný v obale! Svetelnú girlandu nemožno pripojiť k inej girlande! Uistite sa, že sa nepoužíva v blízkosti horľavých materiálov!

Svetelné zdroje vo výrobku nie sú vymeniteľné. Výrobok nie je hračka a mal by sa uchovávať mimo dosahu detí. Výrobok je určený na dekoratívne osvetlenie a nie je vhodný na osvetlenie domácností. Ak je kábel alebo batériový box poškodený, výrobok už nie je vhodný na používanie a je potrebné ho zlikvidovať.

Výrobok sa môže používať len s napájacím adaptérom, ktorý je súčasťou balenia! V prípade poruchy vypnite napájanie a kontaktujte odborníka! Ak je výrobok poškodený, je potrebné ho zlikvidovať Poškodený spotrebič nepripájajte k elektrickej sieti!



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmú byť pridané do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovou a recykláciou odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo v iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky mestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu. Správnou likvidáciou tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhať prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národným predpismi udelené pokuty.

**(SI)** Izdelek je primeren tako za notranjo kot zunanjo uporabo. Za zunanjo uporabo ga lahko priključite le na vtičnice z zaščito IPX4. Izdelek ima 8 funkcij osvetlitve, katerih stikalo se nahaja na stenskem adapterju. Na voljo je funkcija pomnilnika, ki si zapomni zadnji nastavljeni način.

Izdelka ne uporabljajte, če je zvit v embalaži! Venčka ni mogoče povezati z drugim venčkom! Prepričajte se, da se ne uporablja v bližini vnetljivega materiala!

Svetlobnih virov v izdelku ni mogoče zamenljati. Izdelek ni igrača in ga je treba hraniti zunaj dosega otrok. Izdelek je namenjen dekorativni razsvetljavi in ni primeren za domačo uporabo. V primeru poškodbe kabla ali baterije izdelek ni primeren za nadaljnjo uporabo in ga je treba uničiti.

Izdelek se lahko uporablja samo z napajalnikom, ki je priložen v paketu! V primeru okvare izklopite napajanje in se obrnite na strokovnjaka! Če je izdelek poškodovan, ga je treba uničiti. Poškodovanega aparata ne priključite na električno omrežje!



Opremo, ki je , zbirajte ločeno in je ne zavrzite med gospodinjske odpadke, saj lahko vsebuje sestavine, ki so nevarne za okolje ali zdravje ljudi. Rabljena ali odpadna oprema se lahko brezplačno vrne na prodajno mesto ali kateremu koli distributerju, ki prodaja opremo, ki je po naravi in funkciji enaka tej opremi. Odložite ga lahko tudi na specializiranem zbirnem mestu za elektronske odpadke. S tem varujete okolje, svoje zdravje in zdravje svojih sodržavljanov. Če imate vprašanja, se obrnite na lokalno organizacijo za ravnanje z odpadki.

**(PL)** Produkt nadaje się do użytku zarówno na zewnątrz, jak i wewnętrz. Do użytku na zewnątrz można go podłączyć tylko do gniazd o nominalnej wartości IPX4. Produkt posiada 8 funkcji oświetleniowych, których włącznik znajduje się na adapterześciennym. Dostępna jest funkcja pamięci, która zapamiętuje ostatni ustawiony tryb.

Nie używaj zwijanego produktu w opakowaniu! Girlandy nie można połączyć z inną girlandą! Uważaj, aby nie używać produktu w pobliżu materiałów łatwopalnych.

Źródła światła w produkcie nie są wymienne. Produkt nie jest zabawką i powinien być przechowywany w miejscu niedostępnym dla dzieci. Przeznaczeniem tego produktu jest oświetlenie dekoracyjne, nie nadające się do oświetlenia pomieszczeń domowych.

Jeśli przewód lub pojemnik na baterie są uszkodzone, produktu nie wolno dalej używać, należy go wyrzucić.

Produkt może być używany tylko z zasilaczem dołączonym do opakowania! W przypadku awarii odłączyć urządzenie od zasilania i skonsultować się ze specjalistą! Jeśli produkt jest uszkodzony, należy go zniszczyć. Nie podłączać do sieci w przypadku uszkodzenia!



Zbieraj i usuwaj zużyty sprzęt oddzielnie, ponieważ może on zawierać składniki niebezpieczne dla środowiska lub zdrowia ludzkiego. Zużyty lub zutylizowany sprzęt może zostać usunięty bezpłatnie w punkcie sprzedaży lub u dowolnego dystrybutora, który sprzedaje sprzęt identyczny pod względem charakteru i funkcji z tym sprzętem. Możesz również oddać odpady elektroniczne w punkcie zbiórki. W ten sposób chronisz środowisko, innych ludzi i własne zdrowie. Skontaktuj się z lokalną organizacją zajmującą się usuwaniem odpadów, jeśli masz jakiekolwiek pytania.

**(HR)** Proizvod se podjednako može rabiti za unutarnju i vanjsku uporabu. Može se spojiti samo na utičnice s nominalnom ocjenom IPX4 za vanjsku uporabu. Proizvod ima 8 funkcija osvjetljenja, čiji se prekidač nalazi na zidnom adapteru. Dostupna je memorijска funkcija koja pamti zadnji postavljeni način rada.

Nemojte rabiti proizvod umotan u vlastito pakiranje! Vjenac se ne može povezati s drugim vijencem! Vodite računa da proizvod ne koristite u blizini zapaljivih materijala.

Izvori svjetlosti u proizvodu nisu zamjenjivi. Proizvod nije igračka i treba ga čuvati izvan dohvata djece. Svrha ovog proizvoda je dekorativna rasvjeta, koja je neprikladna za rasvjetu prostorija u kućanstvu.

Ako je kabel ili kutija za bateriju oštećena, proizvod se ne smije ponovno koristiti, uništite ga.

Proizvod se može koristiti samo s mrežnim adapterom koji se nalazi u pakiranju!



Otpadnu opremu prikupljati i odlagati odvojeno jer može sadržavati dijelove opasne po okoliš ili zdravље ljudi! Rabljena ili odbačena oprema može se besplatno predati na prodajnom mjestu ili bilo kojem distributeru koji prodaje opremu koja je po prirodi i funkciji ista. Elektronički otpad možete odložiti i na sabirno mjesto. Time štitite okoliš, Vaše zajednicu i Vaše zdravљje. Ako imate pitanja, kontaktirajte mjesnu udrugu za zbrinjavanje otpada.

**(ES)** El producto sirve para un uso interno y externo. En caso de uso externo, puede ser conectado a un enchufe de valor nominal IPX4. El producto tiene 8 funciones de alumbrado, el interruptor se halla sobre el adaptador mural. Tiene una función de memoria que memoriza el último modo configurado.

No utilice el producto enrollado en el embalaje. La guirnalda no puede ser conectada a una otra guirnalda. No utilice el producto en la proximidad de sustancias inflamables.

Las fuentes de luz del producto no pueden estar reemplazadas. El producto no es juego, mantenga fuera del alcance de los niños. El producto es un alumbrado de decoración, no lo utilice para el alumbrado de los locales de un piso.

Si el cable o la cajita de pilas tienen daños, el producto no puede estar utilizado, tiene que ser eliminado.

El producto debe estar utilizado con el adaptador de rede fornecido.

En caso de problema, corte la corriente y consulte un especialista. Si es producto tiene daño, hay que eliminarlo. No lo conecte a la red si tiene daño.



Recoja y deseche su equipo de desecho por separado, ya que puede contener componentes peligrosos para el medio ambiente o la salud humana. El equipo usado o desecharido se puede desechar sin cargo en el punto de venta o de cualquier distribuidor que venda equipo que sea idéntico en naturaleza y función al equipo. También puede desechar los desechos electrónicos en un punto de recolección. Al hacer esto, protege el medio ambiente, a sus semejantes y su propia salud. Póngase en contacto con su organización local de eliminación de residuos si tiene alguna pregunta.

**(PT)** O produto é destinado a uma utilização interna e externa também. No caso dum a utilização externa, o produto deve ser conectado a uma tomada com valor nominal IPX4. O produto tem 8 funções de iluminação, o botão fica no adaptador de rede. Tem uma função de memória que memoriza o último modo configurado.

Não utilizar o produto enrolado na embalagem. A guirlanda não pode ser ligada a uma outra guirlanda. Não utilizar o produto perto de substâncias inflamáveis. No produto as fontes de luz não podem ser trocadas. O produto não é um jogo, manter fora do alcance de crianças. O produto é destinado à utilização como iluminação de decoração, não pode ser utilizado para a iluminação dos locais dum apartamento.

O produto não pode ser utilizado se o cabo ou a caixa de pilhas estão danificados, neste caso o produto deve ser destruído.

O produto deve ser utilizado com o adaptador de rede entregado com o produto. Se o produto tem defeito, cortar a eletricidade e consultar um especialista. Se o produto está danificado, deve ser destruído. Não ligar o produto à rede se tem defeito.



■ Recolher o equipamento separadamente e não descartá-lo no lixo doméstico, pois pode conter ingredientes perigosos para o meio ambiente ou a saúde humana. O equipamento usado ou desperdiçado pode ser devolvido gratuitamente ao ponto de venda ou a qualquer distribuidor que venda equipamentos de natureza e função idênticas a este equipamento. Também é possível descartar em ponto de coleta especializado de lixo eletrônico. Ao fazê-lo, está a proteger o ambiente, a sua saúde e a saúde dos seus concidadãos. Se você tiver alguma dúvida, entre em contato com a organização local de gerenciamento de resíduos.